

Bulletin n° 59

Mai-Juillet 1933

BULLETIN TRIMESTRIEL

Fédération Française des Echecs

Fondateur : H. DELAIRE

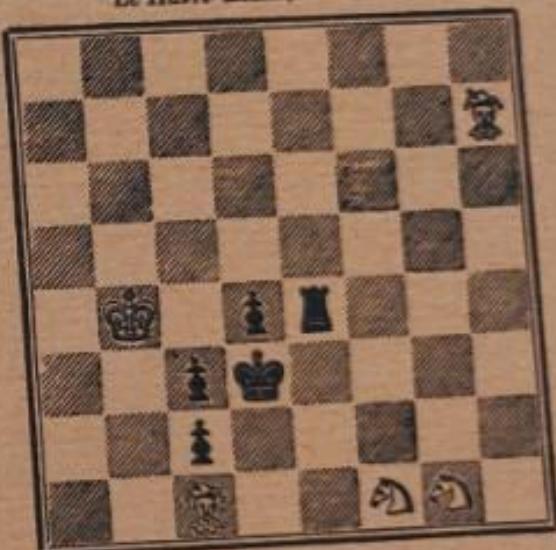
Association déclarée conformément à la Loi du 1^{er} Juillet 1901

Journal Officiel, 22 Mai 1921

Affiliée à la Fédération Internationale des Echecs

LEGENTIL (Le Havre)

Le Havre-Eclair, 16 Octobre 1932.



Mat en 4 coups

Problème n° 518

Siège social chez M. Pierre BISCAY, président
103, Boulevard Beaumarchais — PARIS (III^e)

Adresser toute correspondance à M. P. LION, Secrétaire général, 110,
Faubourg Saint-Denis, Paris 10^e.

Adresser tous les envois de fonds à M. GUYOT, Trésorier, 3, Avenue
de Bel-Air, Paris 12^e, chèques postaux 701-71 Paris.

Prière de joindre un timbre pour affranchissement de la réponse.

SOMMAIRE

	PAGES
Un vœu	1
Comité de la F. F. E.	3
Championnat de France Féminin 1932	3
Tournoi des Nations	3
Un record battu	9
Championnat de France 1933	10
Amateurs sans-filières	11
Nouvelles des Cercles	12
Tournois par correspondance	19
Tour du Monde	21
Chronique théorique	22
Tournée Znosko-Borowsky	28
Tournoi International de solutions	29
Problèmes	30
Solutions des problèmes du n° 58	31
Parmi les revues et les chroniques	32

SOUSCRIPTION RUBINSTEIN

Echiquier Sidi Bel Abbésien	25	"
Anonyme	10	"
A. Cograt, par les C. F. F.	10	"
Régnier	10	"
	<hr/>	
	55	"

CONDITIONS D'AFFILIATION

Conformément à l'art. I, du règlement intérieur voté à l'Assemblée Générale du 12 mars 1933, les cotisations sont fixées comme suit :

10 francs par membre, pour les membres isolés ;		
6	d ^e	pour les membres des Cercles
		des régions où il n'y a pas de
		Ligue.
5	d ^e	pour les membres de Cercles
		affiliés à une Ligue.

TRÉSORERIE

Nous prions les Cercles qui ne l'ont pas encore fait de bien vouloir se mettre en règle avec le Trésorier en adressant leur cotisation 1933 à M. Alfred Guyot, 3, avenue du Bel-Air, Paris (12^e), compte chèques postaux : 701.74.

Fédération Française des Echecs

Notre Président P. Biscay, ayant dû prendre quelques mois de repos, nous adresse de Suisse l'article ci-dessous, que nous soumettons à l'attention des Cercles, les priant de nous faire connaître les suggestions qu'ils auraient à nous soumettre.

Nous adressons, au nom de tous, nos meilleurs vœux de rétablissement à notre sympathique Président, comptant le revoir bientôt parmi nous et collaborer à notre œuvre d'expansion et de vulgarisation.

Le Comité.

UN VŒU

Au début de chaque année, le bureau de la *F.F.E.* se trouve dans la quasi-impossibilité d'établir un budget sérieux, la majorité des cotisations ne lui étant versée qu'à partir de février, souvent même mars ou avril. Ceci résulte surtout de la difficulté qu'ont les cercles eux-mêmes à encaisser rapidement les cotisations de leurs membres.

C'est pour essayer de remédier à cette situation fort préjudiciable à la bonne marche de la Fédération que nous prions tous les comités de Cercles de prendre en considération une proposition très intéressante qui avait été faite à l'Assemblée du 18 décembre dernier par le secrétaire du Cercle de Nantes, M. Bidoilleau, devenu depuis l'actif secrétaire de la Ligue de l'Ouest et membre du Comité de la *F.F.E.*, et que nous n'avions pu publier dans le Bulletin précédent faute de place.

Nous ne saurions mieux faire que de donner *in extenso* le rapport de M. Bidoilleau avec les extraits des statuts du Cercle de Nantes, en ce qui concerne le paiement des cotisations.

"ART. IV. — Pour devenir membre actif de l'association, il faudra être agréé par l'unanimité du Conseil d'Administration et verser, outre la cotisation convenue, un droit d'entrée fixe de 10 francs. La cotisation annuelle est de 25 francs.

Il est créé, spécialement pour les étudiants et les militaires, une section d'affiliés, dont la cotisation est la moitié de celles des membres actifs et qui ne comporte pas de droit d'entrée.

« ART. VI. — La cotisation doit être payée dans le courant du mois d'octobre. Le refus de paiement sera considéré comme démission.

« Tout ancien membre du cercle, démissionnaire ou radié, devra à nouveau être agréé par le Conseil d'Administration et verser le droit d'entrée pour redevenir membre du cercle. Le Conseil d'Administration a plein pouvoir pour accorder des adhésions temporaires dont il fixera les modalités.

« ART. VII. — Les membres du Conseil d'Administration sont élus pour un an, d'octobre à octobre, et sont rééligibles sans qu'il soit nécessaire de faire acte de candidature.

« ART. XI. — L'assemblée ordinaire se réunit tous les ans vers fin octobre pour entendre les comptes rendus du Conseil et élire ou réélire ses membres.

« Les avantages de l'établissement de l'exercice financier d'octobre à octobre sont les suivants :

« 1^e Octobre est le mois où tous les amateurs d'échecs rentrent de vacances et où les jeux reprennent de l'activité. L'année se termine pratiquement en juillet, alors que beaucoup d'amateurs prennent leurs vacances. Il semble donc naturel de faire coïncider le début de l'exercice financier avec la reprise des jeux. En particulier à Nantes, nous n'avons eu aucune difficulté à appliquer ce système.

« 2^e Ainsi que vous avez pu vous en rendre compte, cette organisation permet de verser à la Fédération, dès les premiers jours de janvier, le nombre total des cotisations du Cercle. Il en résulte pour la Fédération des avantages appréciables qui sont :

« a/ la détermination exacte du nombre des adhérents dès le début de l'année ;

« b/ la détermination exacte du nombre de cartes et de bulletins à faire imprimer ;

« c/ la détermination exacte du nombre de voix dont dispose chaque cercle lors de la 1^e assemblée générale de la Fédération ;

« d/ une trésorerie établie et fonds versés dès les premiers jours de l'année.

« Nous pensons donc qu'il y aurait intérêt à ce que la Fédération engage les cercles dans cette voie. Le seul obstacle que nous voyons et qui est sans grande valeur n'est que celui de l'habitude. »

Plusieurs présidents de cercles présents à l'Assemblée du 18 décembre approuvèrent les raisons développées par M. Bidoilleau et l'un d'eux même, M. Jean Yvelin, Président du cercle de Taverny, déclara que son cercle avait déjà adopté avec succès l'exercice d'octobre à octobre.

Nous souhaitons voir cet exemple suivi par tous les cercles français et nous serons très heureux de recevoir toute suggestion sur ce sujet.

P. BISCAY.

COMITÉ DE LA F. F. E.

Changement d'adresse :

Vice-Président : M. Marcel Berman, 64, rue Verte, Rouen.

CHAMPIONNAT DE FRANCE FÉMININ 1932-1933

Le Championnat de France féminin 1932 s'est terminé le 15 mai dernier par la victoire de M^{me} Tonini, suivie de M^{me} Schwartzmann et de M^{me} d'Autremont.

Le titre de Championne de France a été décerné à M^{me} Schwartzmann, première des joueuses françaises.

La distribution des prix eut lieu le soir même dans les salons agréablement prêtés par la direction du journal *Comœdia* à l'issue d'un Tournoi rapide gagné par M^{me} Tonini, à qui nous adressons nos félicitations. Voici les résultats techniques du Championnat féminin :

1^{re} M^{me} Tonini, 7 points ; 2^e M^{me} Schwartzmann, 6 $\frac{1}{2}$ points ; 3^e M^{me} d'Autremont, 6 points ; 4^e M^{me} de Silans, 5 points

TOURNOI DES NATIONS

Coupe Challenge Internationale d'Echecs Hamilton-Russel

Cette compétition, organisée par la *British Chess Federation* du 12 au 24 juin à Folkestone, a obtenu le succès habituel tant par suite de la qualité des joueurs engagés que par l'organisation du tournoi principal et des tournois annexes. La lutte pour la première place fut très aiguë, et le résultat indécis jusqu'à la dernière ronde, les deux premières nations du Challenge disputant entre elles la dernière ronde. Il y eut à regretter le forfait de l'Estonie dont les joueurs ne purent arriver à temps par suite d'un incident de voyage.

La France, dont l'équipe était composée de MM. A. Alekhine, capitaine ; L. Betbeder ; V. Kahn, M. Duchamp et A. Voisin, fit des prodiges et à force de ténacité arriva à se classer 8^e sur 16 avec 32 points sur 60, devant la Lettonie, l'Angleterre, l'Italie, le Danemark, etc...

Nous tenons à remercier vivement MM. Alekhine, Betbeder, V. Kahn, pour les résultats obtenus, arrivant à gagner et à égaliser des maîtres tels que J. Kasldan, Sultan Khan, S. Flohr, E. Grunfeld, R. Fine et E. Eliskases.

Au point de vue individuel, les résultats par échiquier furent excellents :

Maitre Alekhine, sur le premier, faisant 80,76 % des points, premier devant Kashdan (73,33), Tartakower (71,42), S. Flohr (66,66), et Mikenas (60).

Betbeder faisant sur le deuxième échiquier 69,23 % des points, deuxième derrière Marshall (72,72), suivi de Frydman (65,38), Eliskases (64,28), Steiner (60,70) et Stoltz (60,00).

Sur le troisième échiquier, V. Kahn termine 9^e *ex æquo* avec Vistanekis (53,84), précédés de Lundin (73,33), Fine (71,42), Feigin (66,06), Rejhr (65,38), Glass (63,33), Winter (62,50), Appel (58,33) et Vajda (58,33).

Ci-dessous nous donnons le tableau du tournoi, la composition des différentes équipes, les résultats par ronde de l'équipe de France et les classements par échiquier jusqu'au dixième avec les pourcentages réalisés.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	Poins	%	Classement
1 France	—	11	1	3	23	1	11	23	13	13	13	23	23	23	23	23	32	53,33	VIII
2 Pologne	—	—	—	23	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38	63,33	III
3 Etats-Unis	3	3	—	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	43	71,66	I
4 Lettonie	1	11	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31 $\frac{1}{2}$	52,50	IX
5 Angleterre	1 $\frac{1}{2}$	2	1	1	13	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31	51,66	X
6 Estonie	0	0	0	0	0	—	—	—	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	XVI
7 Autriche	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37 $\frac{1}{2}$	62,50	VI
8 Danemark	1 $\frac{1}{2}$	—	2	—	13	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3 $\frac{1}{2}$	40,83	XII
9 Italie	—	2	—	1 $\frac{1}{2}$	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28 $\frac{1}{2}$	47,50	XI
10 Lituanie	—	2	—	0	3	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	57,50	VII
11 Hongrie	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38	63,33	III
12 Suède	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3 $\frac{1}{2}$	63,33	III
13 Tchécoslov.	2 $\frac{1}{2}$	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41 $\frac{1}{2}$	69,16	II
14 Islande	—	—	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21	35,00	XIII
15 Ecosse	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	18	30,00
16 Belgique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21	35,00	XIII

1 FRANCE : A. Alekhine, L. Bethéder, V. Kahn, M. Duchamp, A. Voisin.

2 POLONIE : S. Tartakover, F. Frydman, F. Regedzinski, I. Appel, C. Makarczyk.

3 ETATS-UNIS : I. Kashdan, J. Marshall, R. Fine, W. Duke, A. Simonson.

4 LETTONIE : Fr. Apscheneck, V. Petrov, M. Feigin, W.-R. Hasenfuss.

5 ANGLETERRE : Sultan Khan, Sir G.-A. Thomas, W. Winter, R.-P. Michell, C. Alexander.

6 ESTONIE :

F O R F A I T

7 AUTRICHE : E. Grunfeld, E. Eliskases, E. Glass, H. Müller, F. Igel.

8 DANEMARK : E. Andersen, J. Enesvoldsen, W. Gemzoe, B. Nielsen, J. Nielsen.

9 ITALIE : Marquis Boselli del Turco, Sig. M. Monticelli, Comte Sacconi, Sig. A. Campolongo, Sig. F. Norcia.

10 LITUANIE : V. Mikenas, P. Vaitonis, J. Vistanekis, Luckis, L. Abramavicius.

11 HONGRIE : G. Maroczy, L. Steiner, A. Vajda, E. Havasi, A. Lilienthal.

12 SUÈDE : G. Stahlberg, G. Stoltz, E. Lundin, H. Berndtsson.

13 TCHÉCO-SLOVAQUIE : S. Flohr, S. Treybal, J. Rejhr, K. Opocensky, K. Skalicka.

14 ISLANDE : A. Argeirsson, E. Gilfer, E. Povvaldsson, P. Sigurdsson.

15 ECOSSE : W.-A. Fairhurst, G. Page, D.-M. MacIsaac, R.-F. Combe, A.-J. Mackenzie.

16 BELGIQUE : V. Soultanbeff, A. Dinkelblum, M. Eugelman, P. Devos.

POURCENTAGE INDIVIDUEL PAR ÉCHIQUIER

Echiquier N°	1	2	3	4	
1 ^{er} MM. Alekhine	80,76	Marshall	72,72	Lundin	73,33
2 ^{er} Kashdan	73,33	Bethéder	69,23	Fine	71,42
3 ^{er} Tartakover	71,42	Frydman	65,38	Feigin	66,66
4 ^{er} Flohr	66,66	Eliskases	64,28	Rejhr	65,38
5 ^{er} Mikenas	60	S einer	60,60	Glass	63,33
6 ^{er} Grunfeld	57,69	Stoltz	60,00	Winter	62,50
7 ^{er} Stahlberg	56,66	Treybal	56,69	Appel	58,33
8 ^{er} Sultan Khan	53,33	Vaitonis	57,14	Vajda	58,33
9 ^{er} Andersen	50,00	Monticelli	57,14	V. Kahn	53,84
10 ^{er} Maroczy	50,00	Petrov	56,66	Vistanekis	53,84
				Skalicka	60,00
				Opocensky	89,79
				Duke	75,77
				Lilienthal	76,92
				Regedzinski	71,42
				Havasi	69,23
				Muller	66,66
				Berndtsson	63,53
				B. Nielsen	60,71

RÉSULTATS DE L'ÉQUIPE DE FRANCE

Echiquier N°	MM.	1		2		3		4		Remplaçant
		A. Alekine	L. Betsdorff	V. Kahn	M. Duchamp	A. Voisin				
1 ^{er} Ronde	Belgique	Soultanbiewit	1	Dunkelblum	1/2	Engelmann	1	Deroz	0	—
2 ^{er} —	Pologne	Tortakover	0	Hegedzinski	1	Appel	1/2	Makarezyk	0	—
3 ^{er} —	Etats-Unis	Kashdan	1/2	Marshall	0	Fine	1/2	Dake	0	—
4 ^{er} —	Lettonie	Apschenec	1	—	—	Petrov	1	Feigin	1	Hasenfuss 0
5 ^{er} —	Angleterre	Sultan-Khan	1	Winter	1/2	—	—	Michell	1/2	Alexander 1/2
6 ^{er} —	Estonie	V	1	V	1	V	1	V	1	—
7 ^{er} —	Autriche	—	—	Grunfeld	1/2	Eliskases	1/2	Gloss	0	Muller 1/2
8 ^{er} —	Danemark	Andersen	1	Gemzoe	1	H. Nielsen	1/2	J. Nielsen	0	—
9 ^{er} —	Italie	Hosselli	1/2	Monticelli	1	Sacconi	0	—	—	Campolongo 0
10 ^{er} —	Lithuanie	Mikenas	1	—	—	Vaitonis	1/2	Vistanshie	0	Lukis 0
11 ^{er} —	Hongrie	Steiner	1	Vajda	1/2	Havasi	0	Lilienthal	0	—
12 ^{er} —	Suède	Stahlberg	1/2	Stoltz	0	—	—	Lundin	0	Berndtsson 0
13 ^{er} —	Tchéco-Slov.	—	—	Flohr	1	Treybil	0	Opozensky	1/2	Skalicka 1
14 ^{er} —	Islande	Asgeirsson	1	Gilser	1	Porvaldsson	1/2	Sigurdsson	0	—
15 ^{er} —	Ecosse	Fairhurst	1	Page	1	Mac Isaac	1	—	—	Combe 1/2
Points		10	1,2	9	—	7	—	3	—	2 1/2
Pourcentage		80,75		69,23		53,84		23,67		31,25

En même temps que le tournoi principal se disputait le championnat du monde féminin qui réunissait 8 joueuses, parmi lesquelles M^{me} Schwartzmann, championne de France ; M^{me} d'Autremont, M^{me} Tonini représentant l'Italie.

En voici le classement :

1 ^{er} Miss V. Menchik	avec 14	points	sur 14 (100 %)
2 ^{er} Miss E. Price	» 9	»	» 14 (64,28)
3 ^{er} Miss Gilchrist	» 8 1/2	»	» 14 (60,71)
4 ^{er} Mrs P. Michell	» 8	»	» 14 (57,14)
5 ^{er} Mme Tonini	» 6	»	» 14 (42,85)
6 ^{er} Mlle Schwartzmann	» 5 1/2	»	» 14 (39,28)
7 ^{er} M. d'Autremont	» 5	»	» 14 (35,71)
8 ^{er} Fraulein Harun	» 0	»	» 14 (0)

En dehors de ces deux compétitions se disputaient également différents tournois, notamment le premier tournoi qui fut remporté par le Maître E. Znosko-Borowsky, connu de tous les membres de la F. F. E. avec 8 1/2 points sur 11, suivi du Dr O. Blum, le Champion de Paris actuel, avec 8 points sur 11.

A la suite de ces nombreux et brillants résultats, il nous reste à adresser nos félicitations à tous ces vaillantes et vaillants qui n'ont pas hésité à répondre à notre appel pour disputer ces différentes compétitions et montrer ainsi les progrès lents, mais sûrs, de nos joueurs nationaux et inspirer confiance pour des résultats ultérieurs non moins brillants.

Pour terminer, nous donnons quelques parties jouées durant la Coupe des Nations et du Championnat Féminin, montrant la qualité et la technique de chacun de nos représentants.

Quatrième ronde : France-Lettonie, Folkestone, 15 juin 1933.
Blancs : A. Alekhine (France). Noirs : Fr. Apscheneek (Lettonie)

1 : P4D, C3FR ; **2** : P4FD, P3FD ; **3** : C3FR, P4D ; **4** : P3R, P3R ; **5** : F3D (CD2D plus théorique. Les Noirs ont alors trois défenses : CD2D, C5R ou P4FD). P3TD. (Il valait mieux entrer dans la variante de Méran par P×P ; **6** : F×P, P4CD) ; **6** : CD2D, P×PFD (Maintenant ce coup facilite le jeu des Blancs. Mieux valait CD2D ; **7** : D2FD, F3D ; Roque, Roque) ; **7** : C×PFD, P4CD ; **8** : CD5R, P3TR (les Noirs compromettent immédiatement leur partie. Trois coups à considérer : CR2D suivi de C×C, F3D, ou mieux F5CD échec ; **9** : F2D, F×F ; **10** : D×F, Roque) ; **9** : P4TD, F2CD ; **10** : F2D, CD2D (Vu la faiblesse du PFD, CR2D aurait été préférable) ; **11** : D2FD, T1FD (si **11...** D2FD ; **12** : P×P, PT×P ; **13** : Roque, et les Blancs rentrent chez les Noirs par la colonne TD) ; **12** : F6CR (décisif, C×C ; **13** : C×C, T2FD si... P×F, **14** : D×PC échec, R2R, et les Blancs ont le choix entre gagner tout de suite qualité et pion par C7F suivi de C×T ou poursuivre une attaque très dangereuse par F4C échec, P4F ; **16** : D7F échec, R3D ; **17** : D×T, T2F ; **18** : F4C échec, P4F ; **19** : F×PFD échec, T×F ; **20** : P×T, F5R ; **21** : D×D échec, R×D ; **22** : P3FR, F6D sur tout autre coup, **23**, P×P gagne encore plus facilement) ; **23** : P×PCD, et les Noirs abandonnent car si P×P ; **24** : T8T échec, R2R ; **25** : TT7 échec suivi de C7F, et si **23...** F×P ; **24** : C6C, et l'avantage matériel des Blancs est écrasant.

Notes, d'après « Le Soir » de Bruxelles.

13^e Ronde : Tchecoslovaquie-France, Folkestone, 24 juin 1933.

Blancs : S. Flohr

Noirs : L. Betbeder

1 : c2-c4, Cf8-f6 ; **2** : Ch1-c3, c7-c6 ; **3** : e2-e4, d7-d5 ; **4** : e4-e5, d5-d4 ; **5** : e5×f6, d4×c3 ; **6** : f6×g7 (Flohr grand spécialiste de cette ouverture, et peut-être à cause de la présente partie, préféra, dans la dernière ronde de Folkestone contre Kashdan, jouer 6 : b2×c3 et obtint un très bon jeu), c3×d2 échec ; **7** : Fc1×d2, Ff8×g7 ; **8** : Dd1-c2, Dd8-c7 ; **9** : f2-f4 (ce coup destiné à parer la menace Dc7-e5 échec, suivi de D×b2 n'est probablement pas bon ; les Noirs vont, en effet,achever leur développement les premiers et s'emparer de l'initiative), Ch8-a6 ! ; **10** : Cg1-f3, Fc8-g4 ; **11** : Ff1-e2, 0-0-0 ;

12 : 0-0-0, 67-66 !! (Les Blancs se trouvent brusquement dans une partie très difficile ; la menace Fg4-f5 est énorme) ; **13** : b2-b4. (Le seul coup c4-c5, serait réfuté simplement par Td8-d5 !), Cc6×b4 (au lieu de cette suite ultra-énergique, la manœuvre Dc7-e7, suivie de D67-f6 était à considérer ; les Noirs l'ont rejetée à cause de la défense a2-a3 suivie de Da2, qui leur aurait cependant laissé un avantage de position appréciable) ; **14** : Fd2×b4, Dc7×f4 échec ; **15** : Td1-d2 ! (si Fb4-d2, Df4-f6 gagne) Df4-f6 ? (Td8×d2 semble plus fort) ; **16** : Dc2-b2 !! Df6-h6 ! (Les Noirs refusent l'échange des Dames avec gain de qualité ; la fin de partie eût été, en effet, ingagnable) ; **17** : Fb4-c3, Fg7×c3 ; **18** : Db2×c3, e5-e5 (la pointe de la manœuvre, le pion libre est très fort) ; **19** : h2-h3 ? (Pour ne pas perdre un 3^e pion après le doublage des Tours, Rc2 était préférable), e5-e4 ! ; **20** : Cf3-g5 ! (Les Blancs s'aperçoivent un peu tard que Cf3-d4 ne va pas à cause de : 20... F×e2 ; 21 : C×e2, Th-g8 ; 22 : g4, Td3 ! avec une position gagnante. Ils préfèrent à juste titre rendre la pièce qu'ils ont d'avance pour entrer dans une finale de Tours où leurs chances de nullité sont grandes), Fg4×e2 ; **21** : Cg5×f7, Dh6×d2 échec ; **22** : Dc3×d2, Td8×d2 ; **23** : Rc1×d2, Th8-f8 ; **24** : Rd2×e2, Tf8×f7 ; **25** : Th1-d1, Rc8-c7 ; **26** : Td1-d4, Rc7-h6 ! ; **27** : Td4×e4, Rb6-c5 ; **28** : a2-a3 !, Tf7-d7 ! (Les difficultés des Blancs vont provenir de ce que le pion libre des Noirs ne pourra être stoppé) ; **29** : g2-g4, a7-a5 ; **30** : h3-h4, b7-b5 ; **31** : c4×b5, c6×b5 ; **32** : g4-g5, b5-b4 ; **33** : Té4-e5 échec ? (L'échange des pions donnait aux Blancs quelques chances de nullité), Rc5-c4 ! ; **34** : Té5×a5, b4-b3 (maintenant la partie est terminée) ; **35** : Ta5-a8, b3-b2 ; **36** : Ta8-b8, Rc4-c3 ; **37** : Ré2-e3. (La seule chance des Blancs, qui seront contraints de sacrifier leur Tour, réside dans leurs pions de l'aile Roi), mais Td7-d3 échec ; **38** : Ré3-f4, Td3-d4 échec ! et les Blancs abandonnent. En effet, après **39** : Rf4-g3, Rc3-c2 ; **40** : Tb8×b2 (forcé), Rc2×b2 ; **41** : h4-h5, Rb2×a3 ; **42** : g5-g6, h7×g6 ; **43** : Td4-d6, et les Blancs perdent leur dernier pion.

Notes de L. Betbéder, dans le *Journal de Rouen*.

Première Ronde : France-Belgique, Folkestone, 12 juin 1933.

Blancs : V. Kahn (France) Noirs : Engelmann (Belgique)

1 : d2-d4, Cg8-f6 ; **2** : c2-c4, e7-e6 ; **3** : Cg1-f3, b7-b6 ; **4** : g2-g3, Fc8-d7 ; **5** : Ff1-g2, Ff8-b4 échec ; **6** : Fc1-d2, F×F échec ; **7** : D×F (plus fort que C×F pour réserver la case au Cavalier avec pression sur d5), 0-0 ; **8** : Cb1-c3, d7-d5 (Si... Cé4, Dc2, et si... c5 ?, d5 ; exd, Ch4) ; **9** : Cf3-e5, Cb8-d7 ; **10** : 0-0, c7-c5 (Une faute, car le pion d5 devient très faible) ;

Il fallait jouer c6 avec une partie serrée, mais défendable.
11 : Ta1-d1 !, Ta8-c8 (menace de gagner un pion par c5×d4 ; D×d4, C×C ; D×C et T×c4) ; **12** : c4×d5, é6×d5 ; **13** : C×C, D×C ; **14** : d4×c5, Tc8×c5 ; **15** : é2-é4 !, Tf8-é8 ; **16** : b2, b4, Tc5-c4 ; **17** : Cc3×d5 (menace échec) C×C ; **18** : é4×C, b7-h0 ; **19** : Tf1-é1, Dd7-a4 (cette contre-attaque perd encore plus rapidement, meilleur était le blocus du pion passé par h7-h0) ; **20** : Té1-é7, Fb7-a6 ; **21** : Fg2-f1, Tc4-c2 ; **22** : Dd2-d0 ; **23** : Té7×a7, Tc2-c8 ; **24** : Td1-d4 (menace de gagner le Fou par b5), b6-b5 forcé ; **25** : Df1-d6, Tc8-a8 ; **26** : T×T, T×T ; **27** : Dd0-d7, Da4-c2 ; **28** : d5-d6, Dc2-c8 ; **29** : d6-d7, Dc8-d8 ; **30** : D×D échec, T×D ; **31** : Ff1-g2, Rg8-f8 ; **32** : Td4-d6, et les Noirs abandonnent car le Fou est perdu.

Notes de V. KAHN.

Quatrième Ronde : France-Lettonie, Folkestone, 15 juin 1933.

Blancs : M. Duchamp (France) Noirs : M. Feigin (Lettonie)

1 : d4, Cf6 ; **2** : c4, d6 ; **3** : Cc3, g6 ; **4** : é4, Fg7 ; **5** : f3, 0-0 ; **6** : Cg6f2, Cbd7 ; **7** : Ff3, c6 ; **8** : Dd2, a6 ; **9** : g4, b5 ; **10** : Cg3, hxc ; **11** : Fxc, d5 ; **12** : Ff2, é6 ; **13** : é5, Cé8 ; **14** : b4, Dd7 ; **15** : Tb1, Cb6 ; **16** : 0-0, Cc7 ; **17** : a4, Tb8 ; **18** : Tfct1, Fd7 ; **19** : a5, Cc8 ; **20** : Ca4, Cb5 ; **21** : Cc5, Ta8 ; **22** : F×C, h×F ; **23** : f1, Fb6 ; **24** : g5, Fg7 ; **25** : Rg2, Td8 ; **26** : h4, Ff8 ; **27** : h5, Dc7 ; **28** : h×g, h×g ; **29** : Th1, Cé7 ; **30** : Th3, Cf5 ; **31** : C×C, é×C ; **32** : Tbh1, Fd7 ; **33** : Th7, Fc8 ; **34** : Dét, et les Noirs abandonnent.

Treizième Ronde : Tchéco-Slovaquie-France, Folkestone, 21 juin 1933.

Blancs : A. Voisin (France) Noirs : Dr K. Skalicka (Tchéco-Slovaquie)

1 : d4, d5 ; **2** : c4, c6 ; **3** : Cf3, Cf6 ; **4** : Cc3, é6 ; **5** : Fg5, Ff7 ; **6** : é3, 0-0 ; **7** : Fd3, Ch-d7 ; **8** : 0-0, d×c ; **9** : F×c, Cd5 ; **10** : F×F, D×F ; **11** : Dc2, Td8 ; **12** : é4, C×C ; **13** : D×C, b6 ; **14** : Ta-d1, Fb7 ; **15** : Tf-é1, Ta-c8 ; **16** : Db3, h6 ; **17** : Té3, Té8 ; **18** : Td-é1, Dd8 ; **19** : Dd3, Dc7 ; **20** : Fb3, c5 ; **21** : Fa4, c4 ; **22** : Dé2, a6 ; **23** : F×C, D×F ; **24** : Td1, Dd7 ; **25** : Cé5, h5 ; **26** : Tg3, Rh7 ; **27** : Df3, Tg8 ; **28** : Dg4, Tg8 ; **29** : h4, Tc-d8 ; **30** : Df4, Td-f8 ; **31** : Té1, Df6 ?? ; **32** : D×D, g×D ; **33** : Cd7 et les Noirs abandonnent.

Onzième Ronde du Tournoi féminin des Nations, Folkestone,
21 juin 1933.

Blancs : Miss Gildchrist (Ecosse) Noirs : Mlle Schwartzmann
[France)

1 : P4D, P4D ; **2** : P4FD, P3R ; **3** : C3FD, P3FD ; **4** : P3R,
P4FR ; **5** : C3TR, C3FR ; **6** : F2D, F3D ; **7** : P3CR, Roque ;
8 : F2C, C2D ; **9** : Roque, P4R ; **10** : P×P, F×P ; **11** : P4CD,
C5R ; **12** : TIFD, C×F ; **13** : D×C, C3FR ; **14** : TRID, C5R ;
15 : C×C, PF×C ; **16** : C4FR, D3FR ; **17** : TRIFR, D2R ; **18** :
C2R, F5C ; **19** : C4F, TDIR ; **20** : P3FR, P×P ; **21** : F×P,
F×C ; **22** : PR×F, F×F ; **23** : T×F, D7R ; **24** : D×D, T×
D ; **26** : RIF, T×T échec ; **27** : R×T, R2F ; **28** : TID, T5R ;
29 : P3TD, R3F ; **30** : R3F, P3TR ; **31** : P3TR, P4TR ; **32** :
P4C, P×P ; **33** : P×P, P3C ; **34** : TITR, T2R ; **35** : TID, T5R ;
36 : TITR, T2R ; **37** : TID, Partie Nulle.

D'après le journal « Comœdia ».



UN RECORD BATTU

Le Maître A. Alekhine pendant son court séjour en Amérique au mois de juillet dernier, vient de battre son propre record de parties simultanées à l'aveugle au cours d'une séance donnée le 16 juillet à la Foire de Chicago sur 32 échiquiers. Le résultat est de +19—9—4. Son précédent record avait été établi à Paris, dans la salle des Fêtes du *Petit Parisien*, sur 28 échiquiers avec le résultat de +22—3—3.

Nous ne pouvons que féliciter le Champion du monde sur ce nouveau résultat, la difficulté d'exécution étant accrue par suite du nombre élevé d'échiquiers ligués contre lui.



CHAMPIONNAT DE FRANCE

Sarreguemines, 1-10 Septembre

sous le Patronage de « l'Intransigeant »

TOURNOI SARRE-LORRAINE ET ALSACE

Le Championnat de France aura lieu cette année à Sarreguemines, du 1^{er} au 10 septembre. Il comprendra un tournoi principal pour le titre de Champion de France, et un tournoi subsidiaire.

A cette occasion, sous le patronage du journal « l'Intransigeant » se disputera le premier tournoi Sarre-Lorraine et Alsace doté d'une coupe par ce même quotidien.

M. Alex. Leven, délégué à la propagande du Cercle de Sarreguemines, a bien voulu assumer la charge écrasante de commissaire général.

Un comité d'honneur a été formé qui comprend les personnalités suivantes :

MM. Geay, Préfet de la Moselle ;
Général Stuhl, Sénateur de la Moselle ;
Ch. Utzschneider, Propriétaire.
E. Bloch, Industriel ;
Cazal, Directeur des Falenceries de Sarreguemines ;
Demange, Président du Conseil des Prud'hommes ;
Commandant Devevey, Commandant le 30^e B. C. P.
Durepaire, Proviseur du Lycée.
D^r Eidesheim, Conseiller municipal ;
Louis Félix, Conseiller municipal ;
A. Huber, Avocat.
S. Lévy, Industriel ;
P. Müller, Membre de la Chambre de Commerce ;
D^r Schatz fils, Médecin.

Le comité d'organisation est ainsi composé :

M. H. Nominé, député-maire, Président ; A. Stuner, Président du C. E. S. ; L. Cahn, Vice-Président du C. E. S. ; F. Reich, Secrétaire du C. E. S. ; H. Schmitt, Assesseur ; A. Leven, Délégué à la propagande du C. E. S.

Afin de donner au Championnat de France 1932 l'ampleur qu'il mérite, nous ouvrons une souscription et prions les généreux donateurs d'adresser leur obole à M. Auguste Hickel, rue des Généraux-Cremer, à Sarreguemines (Moselle) ; c/c Strasbourg, 13275.

Les inscriptions seront reçues jusqu'au 15 août 1933 à midi, chez M. Lion, Secrétaire Général, 110, faubourg Saint-Denis, Paris (10^e). Aucune demande reçue après cette date ne sera prise en considération.

Indiquer sur la demande d'inscription si le joueur est membre isolé ou membre de Cercle ainsi que le numéro de la carte Fédérale de l'année 1933.

Pour les nouveaux candidats, donner si possible quelques performances déjà réalisées.

Le Comité de Sélection se réunira aussitôt et désignera les participants de la façon suivante :

Championnat de France :

1^o Le champion de France actuel ; 2^o le gagnant du tournoi subsidiaire de l'année précédente ; 3^o les anciens champions de France ; 4^o les maîtres de la F. F. E. ; 5^o les joueurs ayant pris part aux Championnats précédents, à condition d'avoir obtenu au moins 33 % du maximum des points dans le dernier Championnat auquel ils auront pris part ; 6^o le Comité de sélection complète la liste si nécessaire.

Dans les catégories 3, 4 et 5, la préférence est donnée aux joueurs qui ont pris part aux Championnats les plus récents ; leur classement intervient, ensuite, si cela est nécessaire pour les départager.

Tournoi subsidiaire :

1^o Tous les joueurs du tournoi subsidiaire de l'année précédente qui ont obtenu au moins 50 % du maximum des points dans l'ordre de leur classement ; 2^o la liste est complétée par le Comité de sélection.

Droits d'inscription :

Pour le tournoi championnat : 50 francs.

Pour le tournoi subsidiaire : 25 francs.

Hébergement complet pour le tournoi championnat et partiel pour le tournoi subsidiaire.

Le tirage au sort aura lieu le vendredi 1^{er} septembre, à dix heures dans la salle du Café Reinhardt, lieu du tournoi. Le jeu commencera à 14 heures.

Le commandant Dez n'a bien voulu, cette année encore, accepter les délicates fonctions d'arbitre des tournois, qu'il remplit depuis plusieurs années avec tant de distinction. Nous le remercions vivement.

Pour tous renseignements concernant le Championnat de France, sauf pour les inscriptions, s'adresser à M. Alex. Leven, Cas. Post 102, Sarreguemines.

Pour tous renseignements concernant le Championnat de France, sauf pour les inscriptions, s'adresser à M. Alex. Leven, Cas. Post 102, Sarreguemines.

Amateurs sans-filistes

A l'occasion du Championnat de France à Sarreguemines, les résultats seront diffusés chaque soir à 19 h. 30 par le poste de radio Strasbourg P. T. T.

Chaque jour à 17 h. 30 le même poste transmettra un reportage sur la ronde en cours avec interview des concurrents.

Nos remerciements aux dirigeants de ce poste pour l'appui qu'il nous apporte.

Sans filistes échiquéens n'oubliez pas la décade du 1^{er} au 10 septembre !!!

NOUVELLES DES CERCLES

LIQUE DE PARIS

Le Tournoi Intercercles 1933 de la Ligue s'est terminé le 26 mai avec le résultat suivant :

Catégorie A. — 1^{er} Cercle de la Rive Gauche 130 points sur 180 points ; 2^e Lutèce, 116 points ; 3^e Potemkine, 106 points ; 4^e Fou du Roi, 85 points ; 5^e Tour, 82 points, et 6^e British Chess Club, 81 points.

Catégorie B. — 1^{er} Echiquier Boulonnais, 100 points sur 144 points ; 2^e Echiquier Dyonisien, 83 points ; 3^e Echiquier des Transports, 81 points ; 4^e Filles du Calvaire, 81 points ; 5^e U. S. Métropolitaine, 72 points et 6^e Cercle Morphy de Levallois, 61 points.

La distribution des prix eut lieu le mardi 13 juin au Café des Voûtes, à la suite d'un tournoi éclair gagné par M. Perelmans dans la catégorie A, et l'Echiquier Boulonnais dans la catégorie B.

Nous vous donnons ci-dessous une des meilleures parties de chacun des Cercles gagnants de chaque catégorie.

TOURNOI INTERCERCLES DE LA LIGUE DE PARIS (Catégorie A)

Partie jouée le 26 mai 1933.

Blancs : British Chess Club (M. Handasyde).

Noirs : Cercle de la Rive Gauche (M. Cukiermann).

1 : g3, $\mathbb{g}5$; 2 : Fg2, d5 ; 3 : ?, Cf6 ; 4 : Cf3, Cc6 ; 5 : 0—0, Fg4 ; 6 : h3, F66 ; 7 : $\mathbb{e}3$, Dd7 ; 8 : Rh2, h6 ; 9. Cc3, Fd6 ; 10 : a4, a6 ; 11 : Cd2, $\mathbb{g}5$; 12 : $\mathbb{e}4$, F67 ; 13 : Cé2, 0—0—0 ; 14 : f4, $\mathbb{g} \times \mathbb{f}4$; 15 : $\mathbb{g} \times \mathbb{f}4$, d \times $\mathbb{e}4$; 16 : f \times $\mathbb{e}5$, $\mathbb{e} \times \mathbb{d}3$; 17 : F \times c6, D \times c6 ; 18 : c \times d3, F \times h3 ! ; 19 : Cf4, Fg4 ; 20 : Dé1, Cd5 ; 21 : Cc4, C \times f4 ; 22 : T \times f4, Dg6 ; 23 : Cc3, Dh5 échec ; 24 : Rg1, Th—g8 ; 25 : Cg2, Ff3 et les Blancs abandonnent.

TOURNOI INTERCERCLES DE LA LIGUE DE PARIS (Catégorie B)

Partie jouée le 11 avril 1933.

Blancs : Echiquier Boulonnais (M. Szely).

Noirs : Echiquier Dyonisien (M. Blasevich).

1 : d4, Cf6 ; 2 : Cf3, c5 ; 3 : d4 \times c5, Da5 échec ; 4 : Cc3, D \times c5 ; 5 : Ff4, $\mathbb{e}6$; 6 : $\mathbb{e}2$, a6 ; 7 : Fd3, Fd6 ; 8 : F \times F, D \times F ;

9 : C64, C×C ; **10** : F×C, Db4 échec ; **11** : Cd2, 0—0 ; **12** : b3, f5 ; **13** : Fd3, b6 ; **14** : 0—0, Fb7 ; **15** : Cf3, D67 ; **16** : Té1, Df6 ; **17** : c4, Tb8 ; **18** : é4, p×p ; **19** : F×F, F×F ; **20** : T×F, Cc6 ; **21** : Dé1, Tf8 ; **22** : Td1, Ta8—d8 ; **23** : Td3, Tf7 ; **24** : Cé5, C×C ; **25** : T×C, Td8—f8 ; **26** : Tf3, Dg6 ; **27** : T×T, D×T ; **28** : Té3, D67 ; **29** : Da1, Df6 ; **30** : D×D, T×D ; **31** : Td3, Tf7 ; **32** : Td6, b5 ; **33** : p×p, p×p ; **34** : Tb6, Tf5 ; **35** : Rf1, Rf7 ; **36** : a4, p×p ; **37** : p×p, Ta5 ; **38** : Tb4, Ré7 ; **39** : Ré2, Rd6 ; **40** : Rd3, Rc6 ; **41** : h3, d5 ; **42** : f4, h6 ; **43** : Rd4, Ta6 ; **44** : h4, Ta7 ; **45** : g3, Ta6 ; **46** : h5, Tb6 ; **47** : Rc3, Rc5 ; **48** : T×T, R×T ; **49** : Rb4, Ra6 ; **50** : a5, Ra7 ; **51** : Rb5, Ra8 ; **52** : Rc5, Ra7 ; **53** : f5, p×p ; **54** : R×p et les Noirs abandonnent

Le Comité de la Ligue de Paris, qui s'est réuni le 29 juin, a décidé de faire disputer dès septembre, après le Championnat de France, les coupes de la *Liberté* et *Seguin* 1933 et mettre en compétition le *Challenge des Espoirs*, réservé aux joueurs de 3^e et 4^e catégories, consacrant les mois de novembre et décembre aux Championnats de Paris ainsi qu'au 1^{er} Championnat de Paris féminin.

Echiquier Boulonnais. — Le vendredi 7 juin, le Maître V. Kahn a donné dans ce cercle une séance de parties simultanées sur 17 échiquiers avec le résultat de +14=2—1 dans le temps de 2 heures, M. Szely gagnant sa partie et Mme Lemainque et M. Sirot annulant la leur.

Cercle de Charenton-Saint-Maurice. — Ce Cercle a donné le jeudi 8 juin une séance de propagande, présidée par MM. Ternois, Maire de Saint-Maurice, et le Dr Berthoumeau, Président d'honneur. Après une allocution de M. Théodore, Président, remerciant ses prédécesseurs des efforts accomplis, M. R. Spanien, Vice-Président de la Ligue, donna une séance de simultanées sur 13 échiquiers avec le résultat de 13 parties gagnées dans le temps de 1 h. 29.

La *F. F. E.* avait délégué à cette réunion son Secrétaire, M. Lion, qui a constaté avec plaisir le bon esprit régnant dans ce Cercle.

Cercle d'Echecs de Colombes. — Ce cercle devient maintenant le Cercle d'Echecs du canton de Colombes et a son siège social transféré Café du Commerce, 46, Rue des Aubépines, à Bois-Colombes ; réunions le jeudi, à 20 h. 30.

Fou du Roi. — Le samedi 8 juin, le Maître V. Kahn a donné dans ce Cercle une séance de parties simultanées sur 18 échiquiers avec le résultat de +16=1—1 dans le délai de 1 h. 37.

Union Sportive Métropolitaine. — Le Comité de cette Société avait conviés notre Vice-Président, M. Berman, ainsi que quelques membres du Comité à la 1^{re} fête de sa section d'Echecs, le dimanche 2 juillet, à leur stade de la Croix de Berny.

A cette occasion, le Maître Znosko-Borowsky fit une conférence sur le sujet « Comment il ne faut pas jouer aux Echecs », suivi d'une séance de simultanées sur 20 échiquiers, donnée dans la salle du gymnase, avec le résultat brillant de 20 parties gagnées.

A l'issue de cette réunion, un banquet réunit les organisateurs, le Maître Znosko-Borowsky, et Madame, le Vice-Président et Madame, M. Lion, M. Le Lionnais, du Comité de la F. F. E. ainsi que les membres de l'U. S. M. et leur famille. Après une brève allocution du Secrétaire Général de l'U. S. M., M. Bettbeder remit les prix du 1^{er} Tournoi du Métro.

M. Berman remercia les organisateurs de leur bon accueil, demanda à tous d'adresser les meilleurs vœux de rétablissement à notre président, M. Biscay, actuellement en traitement en Suisse, et souhaita bonne prospérité à ce jeune Club qui a doublé son effectif en l'espace de 8 mois.

Echiquier de Taverny. — Voici le résultat de son Tournoi Handicap 1932-1933, disputé du 19 novembre 1932 au 31 mars 1933.

1^{er} M. Carlotti, 17 1/2 sur 20 points ; 2^e M. Brisset fils, 14 p. ; 3^e M. Yvelin, 13 1/2 ; 4^e et 5^e ex æquo, MM. Brisset père et Bouillié ; 6^e M. Boyaval ; 7^e M. Soury ; 8^e M. Durand ; 9^e M. Régnier ; 10^e M. Melo et 11^e M. Gualano.

Ce jeune Cercle a disputé les 18 juin et 9 juillet un Tournoi amical aller et retour sur 8 échiquiers avec l'*Echiquier Boulonnais* et dont le résultat est :

	Aller	Retour	
Boulogne	11 1/2	7	18 1/2 points
Taverny	4 1/2	9	13 1/2 »

Les échiquiers gagnants ayant été tenus à Taverny par MM. Boyaval, Brisset, Carlotti, Cuche, Durand, Graussmann et Yvelin.

Echiquier des Transports. — Le Comité de ce Cercle a donné à l'occasion de son 1^{er} anniversaire le 4 juillet un tournoi éclair réservé à ses membres et qui fut abrévement disputé.

Nous sommes heureux à cette occasion d'adresser nos chaleureuses félicitations au Comité de ce jeune Cercle qui a su par son travail arriver à doubler son effectif dans l'espace d'un an.

Il vient du reste, pour intensifier son développement, d'éditer un bulletin mensuel réservé à ses affiliés et adressé aux Cercles de la Ligue de Paris

Nous y retenons principalement les articles de M. Delcroix, toujours sur la brèche et toujours en éveil pour améliorer la valeur de ses joueurs.

Nous ne pouvons que l'en féliciter.

Café de la Régence. — Le Maître Alekhine, de retour de sa tournée mondiale, a donné le samedi 20 mai une séance de parties simultanées sur 20 échiquiers. Le résultat en fut de 18 gagnées et 2 nulles.

¶

LIQUE DU NORD

Préladant à l'organisation d'un championnat régional, les présidents des cercles de Lille, de Calais, et de Boulogne, MM. Degreave, Godsmet et Couret ont décidé de disputer cette année une coupe, le challenge du *Télégramme*. La première manche de cette intéressante compétition eut lieu hier après-midi 25 juin dans la salle du 1^{er} étage du Casino municipal de Calais, aimablement mis à la disposition des organisateurs par l'aimable directeur, M. Forest. Le résultat se termina par la victoire de l'équipe de Lille, qui emporta la première manche par 7 points contre 3 points à l'entente Calais-Boulogne, cette dernière marquant 2 points contre 1 à la première en matches amicaux. La deuxième manche aura lieu à Lille.

Calais. — Voici le classement provisoire du championnat après les matches aller : 1. Deleau, 8 pts ; 2. Dupuich, 7 pts ; 3. Lerat, 6 pts ; 4. Vanheeghe, 5 1/2 ; 5. *ex-æquo* Gilanyi, Gosman, Lukas, 4 pts ; 8. Godsmet, 3 pts ; 9. Olyve, 1 1/2.

Résultats des 5 premières rondes des matches-retour :

10^e ronde. — Vanheeghe bat Deleau, Gilanyi bat Olyve, Lukas bat Godsmet.

11^e ronde. — Vanheeghe bat Lerat, Godsmet bat Olyve, Deleau bat Dupuich.

12^e ronde. — Dupuich bat Vanheeghe, Deleau bat Gilanyi, Gosman bat Olyve, Lukas bat Lerat.

13^e ronde. — Vanheeghe bat Lukas, Lerat bat Olyve, Dupuich-Gilanyi et Godsmet-Deleau font nul.

14^e ronde. — Vanheeghe bat Gilanyi, Godsmet bat Dupuich, Deleau bat Gosman.

15^e ronde. — Vanheeghe bat Olyve, Deleau-Lerat, Dupuich-Gosman, Gilanyi-Godsmet font nul.



EST

Echiquier Strasbourgeois. — Son comité pour 1933 est ainsi composé : Président : M. Jean Hoff ; vice-président : Dr Rappoport ; secrétaire : M. Klein ; trésorier, M. Eber ; assesseurs, MM. Wolff, Kern, Hess, Traenkel et Escherich.

L'ancien président M. Michel a été nommé président honoraire.

Voici les résultats de son tournoi : Première série, 1^{er} M. Zeslin suivi de MM. Eber et Van den Brock.

Deuxième série : 1^{er} M. Eichenberger, suivi de MM. Klein et Hoff, les prix ayant été offerts par le journal *Le Messager d'Alsace*, MM. Deetjen, Wolff et Bernecker.



LIQUE DU CENTRE

Cercle Orléanais des Echecs d'Orléans. — Dans le tournoi permanent de ce Cercle, M. Lecomte ayant acquis 4 points et M. Allagne 1 point, M. Lecomte accède à la 8^e place.

Cercle d'Echecs de Bourges. — Ce Cercle disputa le 25 juin à 14 heures au Foyer du Théâtre Municipal de Bourges, mis à sa disposition par M. H. Laudier, sénateur-maire, la première rencontre Intercercles de la Ligue du Centre sur 6 échiquiers contre le Cercle d'Orléans.

Le résultat fut nul, chaque Cercle ayant fait 3 points.

En voici le détail :

	Orléans		Bourges	
1	MM. Demay J.	½	MM. Moindrot	½
2	Pillon	1	Pinson	0
3	Demay E.	1	Le Pontois	0
4	Lecomte	0	Dvoskine	1
5	Jamet	0	Général Fain	1
6	Tissier	½	Cap. Dévé	½
	—	3	—	3



LIQUE DU LYONNAIS

Fou du Roi (Grenoble). — Sous la présidence de M. G. Tessier, son nouveau président, le 29 avril eut lieu la remise des prix du tournoi 1933. Voici la liste des heureux bénéficiaires :

1^{er} prix : M. Kovarsky, champion 1933 ; 2^e prix : M. Alvasi ; 3^e prix : M. Drévet ; 4^e prix *ex aequo* : MM. Ksiazé et Tessier, les différents prix offerts par le Cercle, la Librairie Arthaud, et M. Fruchier. Le prix spécial donné par M. Lerat pour la partie la plus brillante a été attribué à M. Ksiazé pour sa partie contre M. Lovitzkis, et M. Blocq Sansot se vit accorder le prix offert par M. Kovarsky ayant obtenu le meilleur résultat contre les vainqueurs du tournoi.

A l'issue de cette distribution de récompenses un Tournoi-Eclair fut mis en route.

Nous ne pouvons que féliciter ce Cercle pour son activité qui lui permettra de se tenir parmi les meilleurs de sa région.

Echecs-Club Forezien. — Le 19 mai dernier a eu lieu la distribution des récompenses aux vainqueurs du premier tournoi 1933.

Trente-cinq joueurs y ont participé du 1^{er} mars au 12 mai.

Les 7 groupes de cinq joueurs ont eu comme finalistes : MM. Guichard, Desjoyaux, Jezierski, Egg, Girard, Balle-Gourdon et Verdier.

La première place fut attribuée, après une lutte épique à M. Guichard, suivi de M. Desjoyaux et Girard à qui fut accordé le prix pour la partie la plus courte.

Le premier tournoi d'Echecs féminin Stephanois vient de se terminer. Il fut gagné par Mme Redasse sur 6 concurrentes inscrites.

Nous espérons voir disputer à nouveau cet hiver ce tournoi féminin et voir la gagnante de ce tournoi participer au championnat de France féminin, au mois d'avril prochain.

Dortan. — Le Cercle d'Echecs de Dortan, nouvellement affilié et dont le président est M. E. Vincent, vient de disputer le 28 mai à Bellegarde-sur-Valserine la première manche d'un match aller et retour contre le cercle de Thonon.

En voici le résultat :

Thonon	Dortan
MM. Préaux	0
Prunier	0
Caire	2
Cdt. Matringe ..	0
Thiébaud	0
Romanet	1
Didiot	2
Val	0
Coeytaux	0
Saudon	0
	—
	5
	—
	15

Les Savoyards, qui, pour ce premier contact, ont peut-être sous-estimé leurs adversaires, prendront leur revanche dans une autre rencontre qui aura lieu le 14 juillet à Nyon (Suisse).



SUD-OUEST

M. Frison nous communique les résultats du 9^e championnat annuel 1933 de l'Ecole Saint-Elme, à Arcachon. Les 17 élèves, groupés en 3 catégories (4 seniors, 6 juniors et 7 débutants) ont disputé entre eux 3 parties, sauf les débutants une seule partie.

En voici le palmarès :

Seniors	: 1 ^{er} Guy Teisseire.....	15	points sur 18
	2 ^e François d'Hyves.....	10	— 18
Juniors	: 1 ^{er} Serge Martin.....	28	— 30
	2 ^e Roger Thubert	20	— 30
Débutants	: 1 ^{er} Gérard Pilé	12	— 12
	2 ^e Jean Prud'homme...	10	— 12
	3 ^e Abel Savin.....	6	— 12

Nous ne pouvons qu'adresser nos félicitations à M. Frison pour ses efforts incessants pour la diffusion du noble jeu.



LIQUE DE L'ADOUR

Voici la composition définitive de son comité :

Président : M. de Gaillande, président de l'Echiquier béarnais.

Vice-présidents : M. Freeman, président d'honneur de l'Echiquier de la Côte Basque et M. de Lonjon, président de l'Echiquier de Bigorre.

Commissaire général des Matches et Tournois : M. Delvaille, président de l'Echiquier de la Côte Basque.

Secrétaire-trésorier : M. S. Roubaud, président de l'Echiquier Lourdais.



ÉTRANGER

Cercle l'Echiquier, 274, avenue Molière, Bruxelles. — M. E. Lancel, directeur du journal *l'Echiquier*, vient de créer à Bruxelles un Cercle qu'il vient d'affilier à la F. F. E., ce dont nous l'en remercions, prouvant une fois de plus son attachement à l'expansion du jeu d'Echecs, non seulement dans son pays mais en France également.

Les réunions de ce Cercle ont lieu les mardis et jeudis, de 20 à 24 heures, et les samedis, de 16 à 24 heures, à la Taverne Greenwich, 7, rue des Chartreux, Bruxelles-Bourse.

Bibliothèque très importante à la disposition de ses membres et comprenant notamment les ouvrages modernes.

Il organise dès maintenant 3 tournois de 10 joueurs chacun dont nous donnerons les résultats dans notre prochain Bulletin.

Tournois par Correspondance

Ces tournois sont ouverts en permanence à tous les membres de la Fédération. Les demandes d'inscription et de renseignements doivent être adressées à M. G. Legrain, 9, rue des Ecuyers, à Saint-Germain-en-Laye (Seine-et-Oise). (Compte chèque postal, Paris 984-63.) Bien indiquer, en s'inscrivant, si on désire participer à un tournoi mineur (joueurs faibles), ou majeur (bons joueurs). Les Tournois d'honneur sont réservés aux vainqueurs des tournois majeurs et aux participants des championnats de France.

Le championnat de France par correspondance, n'est ouvert qu'aux vainqueurs des tournois d'honneur et aux champions de France. Le 3^e se dispute actuellement. Les deux premiers ont été gagnés par Aimé Gibaud.

Le règlement des Tournois est envoyé franco.

Voici les Tournois terminés depuis la dernière publication :

141^e TOURNOI (*majeur*). — 1^{er} Prix : A. Stroumillo (7 p.) ; 2^e Prix : L. Le Cardinal (5 p.).

173^e TOURNOI (*mineur*). — 1^{er} Prix : Ghesquière (8 p.) ; 2^e Prix : Docteur Ardillaux et G. Delcroix, *ex æquo* (5 p.).

179^e TOURNOI (*majeur*). — 1^{er} Prix : Mignonac (6 1/2) ; 2^e Prix : J.-M. Lefebvre (5 p.).

181^e TOURNOI (*mineur*). — 1^{er} Prix : G. Ezes et P. Doubrovitch *ex æquo* (5 p.).

186^e TOURNOI (*majeur*). — 1^{er} Prix : Mignonac (7 p.) ; 2^e Prix : P. Baronnet et M. Boulle *ex æquo* (5 1/2).

187^e TOURNOI (*majeur*). — 1^{er} Prix : H. Pierson (6 1/2) ; 2^e Prix : Anderson (6 p.).

22^e TOURNOI D'HONNEUR. — 1^{er} Prix : J. Delannoy (6 1/2) ; 2^e Prix : M. Moindrot (5 1/2).

23^e TOURNOI D'HONNEUR. — 1^{er} Prix : F. Duvivier (6 p.) ; 2^e Prix : M. Moindrot, J. Zeller et P. Evrard, *ex æquo* (5 p.).

* *

Derniers Tournois mis en marche :

198^e TOURNOI (*mineur*). — MM. G. Lapoule, A. Mouillade, L. Dubois, E. Guémard et Docteur Ardillaux.

200^e TOURNOI (*majeur*). — MM. E. Guémard, F. Sauvignier, M. Moindrot, Docteur Cédié et Capitaine de Saxe.

201^e TOURNOI (*mineur*). — MM. E. Lebrun, P. Doubrovitch, Boussuge, Docteur Ardillaux et Capitaine Devé.

202^e TOURNOI (*majeur*). — MM. R. Bellanger, L. Dupont, J. Régnier, H. Mercier et Docteur Daum.

26^e TOURNOI D'HONNEUR. — MM. A. Curtis, Y. Rey, P. Evrard,
R. Pillon et A. Barbier.
Nous prenons actuellement des inscriptions pour le 203^e Tour-
noi (majeur), le 204^e Tournoi (mineur) et le 27^e Tournoi d'hon-
neur.

• • *

Nous recevons parfois des plaintes au sujet des joueurs qui ne veulent pas abandonner de bonne grâce des parties indéfendables. L'un d'eux donne comme raison que la continuation des parties perdues lui permet de cultiver son attention trop souvent défaillante. Peut-être désire-t-il aussi observer, chez son adversaire fatigué, l'attention défaillante.

L'anecdote suivante, que nous avons publiée dans le 20^e *Cahier de l'Echiquier Français*, pourrait être dédiée à tous ces joueurs discourtois :

Dans un grand Tournoi international, Steinitz, alors champion du monde depuis une vingtaine d'années, avait comme adversaire un joueur américain de force respectable il est vrai, mais de corpulence encore plus respectable. La partie qui fut jouée entre eux se déroula selon les prévisions : l'Américain fit une résistance honorable ; mais, à la fin de la séance, il avait une partie absolument perdue.

— Vous abandonnez, je suppose ? fit Steinitz.

— Pas du tout, répondit son adversaire. On peut toujours prolonger...

— Ah ! mais, protesta le champion, demain est jour de liberté. Voudriez-vous me le gâter en me forçant à revenir ici pour continuer une partie pareillement gagnée ?

Rien n'y fit. L'Américain inscrivit tranquillement son coup, le remit au directeur du Tournoi, qui fixa un rendez-vous pour le... laissez-moi dire lendemain.

A l'heure dite, les adversaires se rencontrent et Steinitz demande ironiquement :

— Alors, cher Monsieur, avez-vous trouvé le moyen de sauver votre malheureuse partie ?

— Non, cher Maître, j'abandonne.

— Imbécile que vous êtes, s'écria Steinitz furieux, ne pouvez-vous me dire cela hier soir ? Ma journée est maintenant fichue...

— Voyez-vous, Maître, répondit tranquillement son adversaire, vous n'êtes plus un jeune homme et votre santé n'est pas des meilleures. Si vous aviez eu... mettons une attaque pendant la nuit, eh bien, cela m'aurait valu un point.

L'abandon sur position nettement perdante ne peut évidemment pas être imposée par le règlement. Nous ne pouvons ici que conseiller un geste élégant qui fait partie du code de la civilité.

G. L.

TOUR DU MONDE

D'après les informations que nous avons pu réunir, voici le résultat de la grande tournée à travers les deux continents que le Champion du Monde A. Alekhine avait entreprise lors de son arrivée à New-York, le 9 août 1932, et qu'il vient de terminer le 11 mai dernier par son retour à Paris.

			+ = -
Pasadena	15-25 août :	Tournoi avec la participation de I. Kashdan, Dake, Steiner et Boroschow.	7 3 1
Nogales	27 septembre :	12 simultanées sans voir	12 0 0
Guadalajara	29 —	15 —	10 2 3
Mexico	30 —	30 —	25 4 1
		+ 1 sans voir	1 —
—	1 ^{er} octobre :	10 —	8 1 1
—	5 —	50 —	38 3 9
—	7-16 —	Tournoi 9 parties	8 0 1
Puebla	16 —	12 simultanées sans voir	8 2 2
Mexico	19 —	32 —	26 3 3
Monterrey	23 —	19 —	19 0 0
		+ 3 sans voir	2 0 1
Mexico	25 —	5 — sans voir	4 1 0
San Luis Potosi	27 —	12 —	8 2 2
Baltimore	3 novembre :	39 —	38 1 —
Bridgeport	5 —	43 —	39 2 2
New-York	6 —	40 —	28 5 7
—	8 —	50 — (Echiquiers tenus en consultation par 4 joueurs chacun)	30 14 6
Buffalo	16 —	38 —	36 1 1
Winnipeg	7 —	46 —	38 1 7
Hollywood	7 —	26 —	26 0 0
	18 —	8 — sans voir	8 0 0
Honolulu	29-12 — 5.1.33	20 —	20 0 0
		+ 2 sans voir.	2 0 0
		15 —	14 0 1
Tokio	7 —	14 — sans voir	14 0 0
Shangai	24 janvier :	47 —	40 4 3
		11 — sans voir	6 2 3
Hong-Kong	3 février :	47 —	43 3 1
	6 —	38 —	36 0 1
		10 — en consultation	9 1 0
Philippines	14 —	28 —	28 0 0
		10 — sans voir, en consultation	8 2 0
Singapour	25 —	25 — en consultation	25 0 0
		10 — sans voir	9 0 1
Palenbang (Sumatra)		50 —	50 0 0
Gênes	8 mai :	56 —	49 4 3
			771 62 60

Soit 802 points sur 893 : 90.93 0.0

Nous ne pouvons, vu la qualité des joueurs rencontrés, qu'adresser nos félicitations pour un tel résultat.

CHRONIQUE THÉORIQUE

Le Coin des Débutants

Nous continuons aujourd'hui la publication des chroniques destinées aux débutants, et qui traitent des questions théoriques simples (1).

LES PARTIES A ROQUES DE CÔTÉS OPPOSÉS

On sait que le roque est, à de rares exceptions près, un mouvement indispensable pour chacun des deux adversaires d'une partie d'échecs. Celui qui négligerait de le faire laisserait son Roi dans une situation plus exposée, parce que plus centrale, et laisserait passer des occasions d'offensives faute de communications entre ses deux Tours. Aussi les parties sans Roque sont-elles très rares, surtout celles où l'absence de Roque n'est pas une faute mais résulte d'un plap correct (2).

D'autre part, on roque beaucoup plus souvent du côté Roi que du côté Dame (3). Ainsi, dans environ 80 % des parties d'échecs les deux adversaires roquent-ils tous deux du côté Roi. L'attaque du petit roque adverse, qui s'ensuit alors, constitue un vaste chapitre de la théorie des milieux de parties, sur lequel nous reviendrons volontiers.

Nous voudrions aborder, dans le présent article, le cas plus rare mais très captivant de ces parties où l'un des deux joueurs roque du côté Roi et l'autre du côté Dame. Il en résulte LES COMBATS LES PLUS VIOLENTS QUE L'ON PUISSE IMAGINER ; impossible de concevoir de telles parties sous l'aspect ralenti d'une guerre de tranchées ; c'est au contraire une GUERRE DE MOUVEMENTS qui se livre, et la victoire est RAPIDEMENT obtenue par le camp LE PLUS MOBILE ET LE PLUS AUDACIEUX. *Tartakower* les appelle, avec autant de justesse que de pittoresque : « des guerres au lasso dans la pampa ».

Nous n'avons pas la prétention, dans une aussi brève étude, de faire une exposition complète et détaillée de la technique des parties à roques de côtés opposés. Nous nous proposons simplement d'en faire comprendre le Thème directeur et ses aspects principaux.

PRINCIPE DIRECTEUR :

DANS LES PARTIES A ROQUES DE CÔTÉS OPPOSÉS IL NE SAURAIT Y AVOIR POUR CHAQUE ADVERSAIRE QU'UN SEUL ET UNIQUE OBJECTIF : L'ATTACQUE DU ROQUE ADVERSE. LA DEFENSE DE SON PROPRE ROQUE NE DOIT

(1) Voir *Ball*, 58, page 23. *Les Troux*.

(2) Ce serait le cas par exemple, d'une partie dans laquelle, dès le début, les 2 dames et 6 à 8 des pièces mineures sont échangées. Dans ce cas là, le jeu entre directement dans une fin de partie, dans laquelle les Rois doivent payer de leur personne (les dangers de mat étant considérablement atténués) pour soutenir l'avance de leurs Pions.

(3) L'analyse de cette règle sortirait du cadre de ce petit article, disons simplement que le Roque côté Roi renforce la défense du Pion f, et que, d'autre part, au moment du Roque côté Dame, le Pion a n'est pas défendu par le Roi.

PAS FAIRE L'OBJET DE SOINS EXCESSIFS, CAR, AUSSI HABILEMENT QU'ON LA RÉALISERAIT, ELLE SERAIT VOUÉE A L'INSUCCÈS FINAL. QUANT AUX AUTRES BUTS STRATÉGIQUES HABITUELS D'UNE PARTIE D'ÉCHECS (conquête du centre, concentration sur un Pion adverse isolé, occupation des trous, etc...), **ILS DOIVENT ÊTRE ENTIÈREMENT NÉGLIGÉS SAUF S'ILS ONT UNE RÉPERCUSSION IMMÉDIATE SUR L'ATTAQUE DU ROQUE ADVERSE.**

Les règles qui suivent sont les conséquences directes du Principe directeur ci-dessus énoncé.

REGLE 1 : DES ATTAQUES COMPLÈTES

L'ATTAQUE DU ROQUE ADVERSE DOIT ÊTRE FAITE A LA FOIS PAR LE PLUS DE FIGURES (1) POSSIBLES ET SURTOUT PAR LES PIONS DE L'AILE ATTAQUÉE. Toutes choses égales par ailleurs, celui des deux combattants qui réussit à jeter le plus de pièces sur le roque adverse a le gain assuré.

PARTIE EXEMPLE :

SHOWALTER-GOSSIP : **Tournoi de New-York, 1889**

Partie Ecossaise. Défense Zukertort-Berger.

1 : e4-e5 ; 2 : C.f3-C.e6 ; 3 : d4-e×d4 ; 4 : C×d4-C.f6 ; 5 : C×Cc6-b×Cc6 ; 6 : F.d3-d5 ; 7 : e5-C.g4 ; 8 : Roque TR-F.c5 ; 9 : F.f4-g5 ; 10 : F.d2 ! (Toute cette ligne est théorique et donne l'égalité) -C×e5 ; 11 : Tc1-De7 ; 12 : C.c3-F.d7 ; 13 : D.h5-Roque TD ! (Joli sacrifice du Pion g5 ouvrant la colonne g). 14 : F×g5-f6 ; 15 : F.h4 (Mieux valait garder le Fou disponible à l'attaque du Roque Noir adverse que de le consacrer définitivement à la défense du Roque Blanc) -D.g7 ; 16 : F.a6+ -R.b8 ; 17 : F.g3-T.h8.g8 ; 18 : D.d1-C.g4 ; 19 : F.f1-C.e5 ; 20 : b4-F.g4 ; 21 : D.b1-F.d4 ; 22 : D.b3-h5 ! ; 23 : T.a1-b1.



Position après le 23^e coup
des Blancs

Ayant disposé plus de pièces pour l'attaque du Roque blanc que les Blancs n'en ont disposé pour l'attaque du Roque noir les Noirs gagnent par une générale série de formidables sacrifices.

23 : -h4 !! ; 24 : F×h4-C.f3+ !! ; 25 : g×Cf3-F×f3+ d ; 26 : F.g3-D×Fg3+ !! ; 27 : h×Dg3-T×g3+ ; 28 : R.h2-F×f2 ; 29 : F.h3-T×Fh3+ ! et mat au coup suivant.

(1) Nous rappelons qu'on appelle Figures, toutes les Pièces sauf les Pions.

COROLLAIRE DE LA RÈGLE I :
UTILISATION DES DEUX TOURS

CELUI DES DEUX ADVERSAIRES QUI RÉUSSIT A LAN-
CER SES DEUX TOURS CONTRE LE ROQUE ADVERSE AUG-
MENTE NETTEMENT SES CHANCES DE GAIN. On utilise
les deux Tours sur deux colonnes adjacentes (a et b pour
l'un, g et h pour l'autre) plutôt que doublées sur une même
colonne.

PARTIE EXEMPLE :

NIEMZOWITCH-VIDMAR. Tournoi de New-York, 1927

Ouverture Niemzowitch

1 : e3-d5 ; 2 : C.f3-C.f6 ; 3 : b3-F.g4 ; 4 : F.b2-Cb-d7 ; 5 : h3-F.h5 ; 6 : F.e2-e6 ; 7 : C.e5 (cette manière de traiter le début est spéciale à Niemzowitch ; elle semble moins bonne que la suite : 7 : d3 suivi de C.b1-d2) -F×Fe2 ; 8 : D×Fe2-F.d6 ; 9 : C×C.d7-D×C.d7 ; 10 : c4-c6 ; 11 : Roque TR - Roque TD ! ; 12 : C.c3 (moins bon que 12 : d3) -F.c7 ! ; 13 : d4-h5 ; 14 : c5 ? (le sacrifice d'un Pion par 14 : e4 ! -d5×c4 ! ; 15 : T.f1-d1 ! -c4×b3 ; 16 : a2×b3 donnait de meilleures contre-chances) -g5 ; 15 : b4-h4 ; 16 : b5-T.d8-g8 ! ; 17 : b5×c6-b7×c6 ; 18 : f3 (retarde, mais pour quelques coups seulement le terrible : -g4) -C.h5 ; 19 : e1-f5 ! ; 20 : e4×d5-e6×d5 ; 21 : T.a1-e1.



Position après le 21^e coup
des Blancs

Les Noirs ayant
disposé leurs deux
Tours contre le Ro-
que Blanc ont le gain
assuré, les Blancs
n'ayant pas pu en
faire de même.

-g4 ! ; 22 : h3×g4-f5×g4 ; 23 : f3×g4-T×g4 ; 24 : C×d5 (Une contre-attaque aussi imprévue qu'astucieuse mais qui n'en est pas moins insuffisante) -h3 ! (et non : 24 : -c6×d5 ? ; 25 : c6 ! -D.g7 ; 26 : D.e6+ etc...) 25 : C.e7+ -R.b7 ; 26 : T.f3 (Impossible de sauver la Dame, à cause de la menace : 26 : -h2+ suivi du mat) -T×g2+ ; 27 : D×Tg2-h3×Dg2 ; 28 : d5-D.g4 ! ; 29 : T.b3+ -R.a8 ; 30 : F×Th8-D.h4 ; 31 : d6-D×T.e1+ ; 32 : R×g2-
F.d8 ; 33 : F.d4 ! -F×C.e7 ! ; 34 : d6×e7-D×e7 ; 35 : abandon-

RÈGLE II : DES ATTAQUES RAPIDES

UNE ATTAQUE DÉCLANCHÉE IMMÉDIATEMENT ET
EXÉCUTÉE RAPIDEMENT VAUT MIEUX QU'UNE ATTAQUE
PLUS PUISSANTE MAIS DONT LE DÉCLANCHEMENT EST
RETARDÉ PAR UNE MOBILISATION LENTE.

Celle des deux attaques qui commence la première désigne souvent le vainqueur. Il ne faudrait évidemment pas pousser ce principe jusqu'à un point excessif : il cesserait d'être vrai. Si grands que soient les avantages de la vitesse, ils n'ont de signification que si cette vitesse est associée à une certaine puissance, laquelle ne s'obtient que par une mobilisation préalable rapprochant les pièces du champ de bataille.

PARTIE EXEMPLE :

TARRASCH-SCHIFFERS : *Tournoi d'Hastings, 1895.*

Partie Viennoise : Position Normale

1 : e4—e5 ; **2** : C.c3—Cf6 ; **3** : f4—d5 ; **4** : f×e5—C×e4 ; **5** : Cf3—Cc6 (Ce coup est jouable et riche en pièges, mais il ne vaut ni — F.b4, ni — F.g4, ni surtout — F.e7) ; **6** : F.b5 — F.b4 ; **7** : D.e2 — F×Cc3 ; **8** : d×F.c3 — Roque TR ; **9** : F.f4 — C.e7 ; **10** : h3 — C.f5 (Ces manœuvres des Cavaliers Noirs perdent un temps inutile, puisque les Blancs roqueront côté Dame) ; **11** : T.g1—C(f5)g3 ; **12** : D.e3 — c6 ; **13** : F.d3 — C.f5 ; **14** : D.e2 — D.b6 ; **15** : Roque TD — C.c5 !; **16** : g4 ! — C.e7 (Si 16 — C.a4 ? ; 17 : b3 — C×c3 ; 18 : D.d2 — C×T.d1 ; 19 : g×Cf5 — C.f7 ; 20 : T×g7+ !! gagne rapidement) ; **17** : D.e1 — C.g6 (pour empêcher 18 : F×b7+ suivi de D.b4+). Mais ce coup, trop défensif, ne vaut pas : 17 : — C×Fd3+ ; 18 : C×C.d3 — D.a5 ; 19 : R.b1 — F.e6, qui obtenait une attaque plus rapide) ; **18** : F.e3 — C×Fd3+ ; **19** : c×Cd3 — D.a5 ; **20** : R.b1 — F.e6 ; **21** : d4 ! (Cette digue provisoire aux visées du Fou noir tiendra assez de coups pour permettre à l'attaque blanche d'arriver la première. — c5.



Grâce au Cavalier Noir, qui serait bien mieux à l'attaque du côté Dame qu'à une illusoire défense du côté Roi, les Blancs vont pouvoir lancer leur Pion h en quatrième vitesse dans le Roque noir.

22 : h4 ! — b5 ; **23** : h5 — C.e7 ; **24** : h6 ! — T.f8.b8 (si 24 — g6 ; **25** : D.h4 suivi de D.f6 puis mat) ; **25** : h6×g7 — b4 ; **26** : F.d2 — C.c6 ; **27** : C.g5 — h6 ; **28** : C×F.e6 — f7×C.e6 ; **29** : c3×b4 — C×b4 ; **30** : a3 — D.a4 ; **31** : a3 — f7×C.e6 ; **32** : D.e3 — b3 (si 32 — T.c8 33 b3 gagne) ; ×Cb4 — C5×b4 ; **33** : F.c3 — T.c8 ; **34** : R.c1 — T.c7 ; **35** : R.d2 — T.a8.c8 ; **36** : D×h6 —. Les Noirs abandonnent.

COROLLAIRES DE LA RÈGLE II :

NE ROQUEZ PAS D'UN COTÉ SI LES PIONS ADVERSES
SONT DÉJÀ TRÈS AVANCÉS SUR CE COTÉ ET SI VOS PIONS
NE SONT PAS ÉGALEMENT AVANCÉS DE L'AUTRE COTÉ.
En effet, une fois effectués les deux roques, on retomberait, par
interversion de coups dans le cas de la règle II.

PARTIE EXEMPLE :

PARTIE 2

ALEKHINE-BOGOLJUBOV : 17^e du Match 1929

En BD. Défense Est Indienne

2. nature du PD. Défense Est Indienne

Ouverture du *TT. Défense* : 1 : d4 — C.f6 ; 2 : c4 — g6 ; 3 : f3 (Un système inventé par Alekhine, impliquant souvent le roque côté Dame, contre la défense Est Indienne) — d5 ; 4 : c4 × d5 — C × d5 ; 5 : e4 — C.b6 ; 6 : F.e3 — F.g7 ; 7 : Cc3 — C.c6 ; 8 : d5 — C.c5 ; 9 : F.d1 — f6 (car si 9 : Roq TR ; 10 : f4 suivi de 11 : F × Fg7 visant le roque noir de son principal défenseur) ; 10 : f4 — C.f7 ; 11 : a4 ! — e5 ; 12 : d × e en pass. — F × e6 ; 13 : a5 — C.d7 ; 14 : a6 — b6 (si les noirs avaient joué : 14 : — b7 × a6, alors les blancs se concentraient sur le Pion noir a isolé ; le coup du texte a un inconvénient différent : il crée un double trou, à a6 et c6, chez les noirs) ; 15 : F.b5 — D.e7 ; 16 : Cg1 — e2 — c5 ; 17 : F.Q2 — Roque TD ?



Position après le 17^e coup
des Noirs

Dans cette position, les Pions blancs étant plus avancés du côté Dame que les Pions noirs du côté Roi, les noirs auraient dû roquer du côté Roi.

18 : D.a4 — E5 ; 19 : e5 — g5 ; 20 : F.c4 (à la conquête des trous) — C.d7 × e5 (une courageuse tentative de contre-attaque) ; 21 : F × Fe6+ — D × Fe6 ; 22 : f × Ce5 — C × e5 ; 23 : Roq TR (Et les Blancs ont, eux, bien raison de roquer de ce côté ci) — D.c4 ; 24 : b4 ! (sans ce subtil sacrifice les chances noires de s'en tirer étaient encore grandes) — D × b4 ; 25 : D.c2 — C.d3 ; 26 : T.fl.b1 (un nouvel exemple du corollaire de la règle 1) — D.c4 ; 27 : T.a4 — D.e6 ; 28 : C.b5 — R.b8 ; 29 : C.e2.d4 ! ! (Un coup magique) — D.e4 ; 30 : C.c3 — D.e8 ; 31 : D × C.d3 — c × Cd4 ; 32 : F × d4 — D.e8 ; 33 : D.c3. Les noirs abandonnent.

AUTRE COROLLAIRE A LA REGLE II :

Pour les mêmes raisons, **ON DOIT ÉVITER DE ROQUER DU CÔTÉ OPPOSÉ AU ROQUE ADVERSE SI L'ON SOUFFRE D'UN RETARD DE DÉVELOPPEMENT.** En effet, même si les Pions ne sont avancés d'aucun côté, il suffit pour gagner, d'une avance de développement des Figures.

PARTIE EXEMPLE :

MIKENAS-FLOHR : *Tournoi de Folkestone, 1933*

Défense Caro Kann

1 : e4 — c6 ; **2** : d4 — d5 ; **3** : e4 × d5 — c6 × d5 ; **4** : c4 (la variante à la mode) — C.f6 ; **5** : C.c3 — C.c6 ; **6** : C.f3 — F.g4? (Une innovation refutée par cette partie. Mieux valait 6 : — d5 × c4 ; 7 : F×c4 — e6, etc...) ; **7** : F.e2 — d5 × c4 ; **8** : d5 ! (Ce Pion, quoique isolé, pèse terriblement sur le centre des noirs et les empêche de se développer) — F×C.f3 ; **9** : F×F.f3 — C.e5 ; **10** : Roque TR — D.d7 (Le premier chainon de tout un plan stratégiquement faux. Puisque **10** : — e6 est impossible, il fallait développer le FR noir en fianchetto) ; **11** : D.e2 — C×F.f3+ ; **12** : D×C.f3 — Roq TD.



Position après le 12^e coup des Noirs

Avec un tel retard de développement, les noirs auraient dû, par 12 : — g6 suivi de — Fg7, préparer le Roque du côté Roi. Ce n'est certes pas cela qui aurait suffi à rendre avantageux leur attaque de développement, mais ce retard aurait eu des conséquences amorties par le Roque du même côté.

13 : b3 ! — e6 ; **14** : b3 × c4 — e6 × d5 ; **15** : F.f4 ! (Un rideau de fer tombe le long du Roi noir) — d4 (il n'y a plus de coup sauveur) ; **16** : C.b5 — F.c5 ; **17** : T.a1.b1 — D.c6 ; **18** : Dh3+ — Dd7 (Moins mauvais eût été 18 — D.e6 ; **19** : C×a7+ ! — F×C.a7 ; **20** : D.a3. Les Noirs abandonnent.

RECIPROQUE DES 2 COROLLAIRES PRÉCEDENTS

SI VOUS AVEZ SOIT UNE SUPÉRIORITÉ DE DÉVELOPPEMENT, SOIT DES PIONS PLUS AVANCÉS QUE CEUX DE L'ADVERSAIRE, ET SI CELUI-CI A ROQUÉ, EFFORCEZ-VOUS DE ROQUER DU CÔTÉ OPPOSÉ.

PARTIE EXEMPLE :
BLACKBURNE — DEUX AMATEURS SE CONSULTANT.
Londres, 1892

Partie Lopez. Défense Lucena

1 : e4 — e5 ; 2 : C.B3 — C.e6 ; 3 : F.b5 — C.g8.e7 ; 4 : d4 — e5 × d4 ; 5 : C × d4 — g6 (Le vieux système de Cozio, inférieur au système de Steinitz : 5 — C × Cd4 : 6 : D × Cd4 — C.e6) ; 6 : C.c3 — F.g7 ; 7 : F.e3 — Roque TR ; 8 : h4 ! — d6 ; 9 : h5 — C.e5 ; 10 : F.e2 — F.d7 ; 11 : f4 — C.e5.e6 ; 12 : D.d2 — C × Cd4 ; 13 : F × C.d4 — F × F.d4 ; 14 : D × F.d4 — C.e6 ; 15 : D.d2 — F.e6.



Position après le 15^e coup
des Noirs

Dans cette position où les Blancs ont un développement supérieur à celui des Noirs et leurs Pions avancés contre le Roque adverse, c'est évidemment du côté Dame qu'ils s'emparent de roquer.

16 : Roque TD — D.f6 (En tout cas 16 — C.b7 amorçait-il une contre-attaque) ; 17 : g4 ! — T.a8.d8 ; 18 : f5 — g6 × f5 ; 19 : g4 × f5 — F.c8 ; 20 : C.d5 ! — D.e5 ; 21 : D.h6 (Même un enfant saurait exécuter le Roi noir dans cette position) — R.h8 ; 22 : C.f6 — F × f5 ; 23 : e × f5 — D × f5 ; 24 : F.d3. Les noirs abandonnent

F. LE LIONNAIS.

Tournée Znosko-Borowsky

Le Maître Znosko-Borowsky, Champion de Paris 1932, vient de parcourir en tous sens la France et a fait quelques incursions en Algérie et en Suisse. Au cours de ses arrêts dans les différentes villes, il s'est donné comme tâche d'intéresser la masse des joueurs moyens sur la façon de débuter dans une partie d'échecs et a acquis une réputation très justifiée.

A l'issue de ses conférences, il a donné de nombreuses séances de parties simultanées dont il s'est toujours tiré d'une façon remarquable, ayant réalisé sur 609 parties le score de 572,5 points, ce qui fait un pourcentage de 94 %.

La F. F. E. ne peut qu'adresser ses remerciements et félicitations au Maître Znosko-Borowsky pour la propagande qu'il fait pour la cause échiquierne.

Ci-dessous nous vous donnons le détail de cette tournée :

		Parties Jouées	+	-	=	
Janvier	9. — St Claude	12	12	—	—	
	10. — Dorton	20	20	—	—	
	10. — Dorton	13	13	—	—	
	11. — Lausanne	36	25	4	7	
	13. — Olten (Suisse)	19	19	—	—	
	2. — Angers	15	15	—	—	
	2. — Le Mans	19	19	—	—	
	3. — Alençon	18	18	—	—	
	6. — Epernay	14	14	—	—	
	7. — Reims	24	23	—	1	
Mars	8. — Strasbourg	18	11	1	6	
	9. — Forbach	28	20	4	4	
	10. — Moyeuvre Grande	21	21	—	—	
	11. — Nancy	26	22	2	2	
	13. — Metz	17	15	1	1	
	14. — Hagondange	22	22	—	—	
	19. — Boulogne-sur-Mer	22	21	—	1	
	27. — Oyonnax	18	18	—	—	
	28. — Roanne	11	10	1	—	
	29. — St Etienne	1	1	—	—	
Avril	30. — St Etienne	32	31	—	1	
	2. — Antibes	16	13	1	2	
	5. — Alger	3	3	—	—	
	7. — Alger	38	31	1	6	
	10. — Sidi-bel-Abbès	27	27	—	—	
	13. — Toulon	18	18	—	—	
	14. — Sète	16	14	2	—	
Avril	16. — Tarbes	26	23	2	1	
	17. — Biarritz	18	18	—	—	
	18. — Nantes	22	20	1	1	
	19. — Alençon	8	8	—	—	
	1. — Chartres	11	11	—	—	
	Total.	609 part.	556	— 29	= 33	soit 572.5 points sur 609 possibles, ce qui fait 94 % environ

Contre des joueurs se consultant,
M. Batt a annulé

Contre des joueurs se consultant,
M. Vaille gagna, MM. Bonnet, Riccardi,
A. L'Hermitte, Gachelin et H. Launerat
annulèrent

MM. de Marolles et Mitard en consultation
gagnèrent, M. Vaud annula

TOURNOI INTERNATIONAL DE SOLUTIONS

Nous rappelons que les inscriptions pour ce Tournoi doivent nous parvenir au plus tard pour le 20 août, devant adresser la liste des participants sélectionnés à la nation organisatrice le 1^{er} septembre dernier délai et préparer les formulaires nécessaires.

Toute demande d'inscription doit être accompagnée de la somme de *six francs* pour frais d'engagement. Les joueurs seront avisés individuellement de leur participation.

Nous donnons ci-après 6 problèmes qui serviront à sélectionner l'équipe de France, dont quatre qui furent proposés aux concurrents des deux premiers Tournois internationaux, et nous attirons l'attention des chercheurs sur deux de ces problèmes qui mettront à l'épreuve leurs facultés de raisonnement.

Les solutions seront reçues jusqu'au 20 août prochain, dernière limite, et devront être envoyées au Secrétaire de la F.F.E., M. Lion, 110, Faubourg Saint-Denis, Paris.

PROBLÈMES

N° 519

Tournoi International, 1929



Mat en 3 coups

12+4

N° 520

Tournoi International 1929



Mat en 2 coups

8+9

N° 521

Tournoi International, 1930



Mat en 2 coups

9+5

N° 522

Tournoi International 1930



Mat en 2 coups

14+12

N° 523

J.-R. Pontier

Les Cahiers de l'Echiquier

Français

N° 33 « Janvier-Février, 1933 »



Mat en 3 coups

6+13



Mat en 3 coups

5+5

Solutions des Problèmes du Bulletin n° 58

N° 502. — 1 : Cb3, menace 2 : Dd8 échec. Si .. Fd5 ; 2 . Cé3 et 3 : Dd8 ou C × d5 mat. Si... Td5 ; 2 : Cé3 et 3 : Pg7 ou C × d5 mat.

N° 503. — Miniature Fantaisie de M. Cognet 1^o et 2^o : Les couleurs des pièces doivent être discernées et les données complétées de manière à présenter l'aspect suivant : Blancs : Ré3. Db1, Cé8 ; Noirs : Ré5, Df8, Ce1.

3^o Alors le mat est réalisé en 1 coup, en jouant
Trait aux Blancs : Db1-é4, Echec et Mat.

Trait aux Noirs : Df8-é4, Echec et Mat.

N° 504. — 1 : Tg4.

N° 505. — 1 : Cc2, c3 ; 2 : Cé5. Si... Cg1 ; 2 . Cf4 : Si..., Cg5 ; 2 : Fb7 échec ; Si... Fg2 ; 2 : Dd4 échec ou Dé6 échec ; Si ... Rf3 ; 2 : Dé3 échec. 9 points.

N° 506. — 1 : Cf3, menace 2 : Tc5, Si..., c5 ; 2 : Td5. Si... Cf5 ; 2 : Tb5 Si..., Tb2 ; 2 : T × é3. Si..., Cd2 ; 2 : Cé1. 8 points,

N° 507. — 1 : Fh7, Fd4 ; 2 : Cf4 échec. Si... , f1 ; 2 : Cé7 échec. Si... Fg3 ; 2 : Dé2 échec. Si..., autre ; 2 : Dc2, 7 points.

N° 508. — 1 : C × d4, 2 points.

N° 509. — 1 : Fb3, 2 points.

N° 510. — 1 : Cc7, 2 points.

N° 511. — 1 : Tb1-d4 (menace : 2 : Tg5-g1 échec, Rf1-é2 ; 3 : Td1-d2 échec, Ré2-f3 ; 4 : Cf3-g5 mat), Rf1-é2 ; 2 : Ff1-d2 Ré2-f3 ; 3 : Tg5-g3 échec, Rf3-é4 ; 4 : Td2-d1 échec, Ré1 × f5 ; 5 : Tg3-g5 échec, Rf5-é6 ; 6 : Td1 × d6 échec, Roi joue ; 7 : Tg5-g7 échec, Roi joue ; 8 : Td6-d8 mat.
Si... , Rf1-é1 ; 2 : Tg5 g1 échec, Da6-é1 ; 3 : Fa1-b5, Df1 × g1 ; 4 : Ch3 × g1, Tc1-c4 ; 5 : Fb5 × c4, ad lib. ; 6 : Cg1-f3 échec...
Si... , Da6-d3 ; 2 : Td1 × d3, Rf1-é2 ; 3 : Td3-d2 échec, Rf2-f3 ; 4 : Fa1-b3, Tc1-c4 ; 5 : Ch3-g1 échec, Rf3-é1 ; 6 : Fb3 × c4, ad lib. ; 7 : Fc4-d5 ou Td2-d1 échec...
Si... , Da6-a5 ; 2 : Td1-d2 échec, Da5 × d2 ; 3 : Fc1-b5 échec, Dd2-é2 ; 4 : Tg5-g1 échec.

N° 512. — 1 : Dg2.

N° 513. — 1 : Th4.

N° 514. — 1 : Fh7, a3 ; 2 : D × b3 Si... , b2 ; 2 : Da². Si... , b1 ; 2 : Tc1 échec. Si... , T × b1 ; 2 : Tc7. Si... , T × d1 ; 2 : D × d1. Si... , Té1 ; 2 : Cf2 échec. Si... , Tf2 ; 2 : C × f2 échec. Si... , Td2 C × é3 échec.

N° 515. — 1 : Th4, h2 ; 2 : Tb × h5. Si... , Tc4 ; 2 : T × c1 mat. Si... , T × h4 ; 2 : Tb3. Si... , Tg4 ; 2 : Tb × h5.

N° 516. — 1 : g6, Dd2 ; 2 : Ff8 échec, Db1. 3 : g7 et 4 : g × f8 ; D ou F × D mat.

N° 517. — 1 : Cg5, Rg8 ; 2 : Ch7, Rh8 ; 3 : Fd2, Rg8 ; 4 : Fc1, Rh8 ; 4 : Fc1, Rh8 ; 5 : Fa3, Rg8 6 : Cf6 échec et mat par 7 : F × b1 ou Th7.

Les problèmes 505 à 510 servent à sélectionner l'équipe de France pour le Tournoi International.
Les seconds coups distincts sont en gras.

Voici le classement des joueurs après les solutions reçues jusqu'à ce jour :

MM. Mayer, 30 points ; I. Rosberger, 29 points ; Paulus J., 28 points ; Clubo-Haro, 27 points ; Commandeur, 25 points, et Vergeot, 18 points.

PARMI LES REVUES ET LES CHRONIQUES

Voici quelques chroniques à ajouter à notre liste précédente. Une colonne d'échecs se poursuit dans *Le Havre-Eclair*, tenue par M. Legentil, le réputé problémiste qui a vu ses œuvres de nombreuses fois primées. Nous soumettons à votre sagacité l'un de ses problèmes (page 1 de notre couverture).

A Paris, les amis des échecs ne veulent pas rester en arrière, et nous sommes heureux de voir le journal *Comœdia* ouvrir une rubrique échiquierne le dimanche, tenue par M^{me} Léon Martin, la dévouée Directrice des Echecs Féminins au Comité de la F. F. E. et animatrice du Championnat de France féminin annuel.

Cette rubrique, suivant une nouvelle formule explicative, permet aux débutants de comprendre des positions délicates et dont la subtilité n'apparaît pas même après une attention scutennie.

Nous en remercions M^{me} Léon Martin d'avoir innové ce genre qui permettra d'attirer à nous de nouveaux adeptes.

Également, la revue *Le Club des Masques* a confié une colonne d'échecs au réputé problémiste et Maître de la F. F. E., E. Barthélémy, lauréat de nombreux concours.

Cette revue étant réservée exclusivement aux abonnés, il suffit d'adresser 5 francs en France et 10 francs pour l'étranger, pour recevoir les 12 numéros annuels, à la Librairie des Champs-Elysées, 23, rue Marbeuf, Paris 8^e (compte c./p. Paris 1134-22), en précisant abonnement d'un an au *Club des Masques*. Espérons également voir de nombreux « Masques » nous aider à l'expansion du noble jeu des échecs.

La Dépêche Algérienne ayant supprimé sa rubrique échiquierne, M. Lamerat a pu obtenir du journal *La Presse Libre*, d'Alger, une colonne d'échecs qui paraît tous les 15 jours avec un abonnement spécial de fr. 10 pour la France.

Nous ne saurions terminer cette énumération sans signaler la nouvelle rubrique de M. J.-A. Bertrand, de Tunis, membre du Comité, dans la revue *Tunisie*. Elle comprend des parties commentées et des problèmes.

Nous adressons nos meilleurs vœux de prospérité à ces nouveaux collaborateurs.



L'abondance des matières nous oblige à reporter à notre prochain fascicule les extraits des différentes revues d'échecs.

Le Gérant : A. BERMAN, Rouen.

Chronique des Echecs

<i>L'Action Française</i>	Paris	G. Legrain
<i>Excelsior</i>	Paris	Silbert
<i>Miroir du Monde</i>	Paris	Barthe
<i>L'Intransigeant</i>	Paris	Monvoisin
<i>Le Temps</i>	Paris	A. Chéron
<i>Comœdia</i>	Paris	Mme Léon Martin
<i>Club des Masques</i>	Paris	A. Barthélémy
<i>Le Havre Eclair</i>	Le Havre	Legentil
<i>Express du Midi</i>	Toulouse	
<i>Journal de Rouen</i>	Rouen	Berman
<i>Vie Rennaise</i>	Rennes	Marceil
<i>Le Phare de Calais</i>	Calais	Godsmet
<i>Moniteur du Gard</i>	Caen	Mesnil
<i>La République Lyonnaise</i>	Lyon	Linder
<i>La Presse libre</i>	Alger	L. Lamerat
<i>Tunisie</i>	Tunis	J.-A. Bertrand
<i>La Dépêche Tunisienne</i>	Tunis	Jeneid
<i>Journal d'Alsace et de Lorraine</i>	Strasbourg	Schulz
<i>Le Sport Alsacien</i>	Strasbourg	C. G. Eber
<i>Le Messager d'Alsace</i>	Strasbourg	J. Hoff
<i>La Nation Belge</i>	Bruxelles	Lancel
<i>L'Etoile Belge</i>	Bruxelles	Un pousseur de bois
<i>Baster Nachrichten</i>	Bâle	D' F. Voelmy
<i>Feuille d'avis de Lausanne</i>	Lausanne	A. Chéron
<i>Gazette de Lausanne</i>	Lausanne	A. Chéron
<i>Neue Zürcher Zeitung</i>	Zurich	
<i>Le Journal de Genève</i>	Genève	A. Chéron

LES DEUX PREMIERS VOLUMES DES CAHIERS DE L'ÉCHIQUIER FRANÇAIS

Il n'y a plus à démontrer l'originalité, la variété de cette revue documentaire, littéraire, anecdotique et humoristique. Véritable anthologie du noble jeu, elle permet de s'initier aux échecs en goûtant tous ses chefs d'œuvre.

Un président de cercle nous écrivait encore récemment : « Je n'ai pas lu votre dernier volume, je l'ai dévoré ! » Combien d'autres aveux aussi enthousiastes nous pourrions citer !

En attendant un troisième volume dont l'intérêt ne sera pas moindre, on relira toujours avec un plaisir extrême tous les cahiers parus. Ils forment deux volumes qui seront très recherchés un jour par les bibliophiles.

1^{er} Volume. — Broché 62 fr. (Étr. 65 fr.) Reliure touttoile 72 fr.
(Étr. 75 fr.) Reliure de luxe 97 fr. (Étr. 100 fr.)

2^e Volume. — Même prix (relié seulement). Touttoile 72 fr. (Étr. 75 fr.)
Luxe 97 fr. (Étr. 100 fr.)

(Chaque volume 510 pages in-8')

En vente aux éditions des Cahiers de l'Échiquier Français

COMMENT IL FAUT COMMENCER UNE PARTIE D'ÉCHECS

Version française par M. Marcel Duchamp

M. Eugène ZNOSKO-BOROVSKY, pour faire suite à sa brochure « Comment il ne faut pas jouer aux Echecs », vient de faire paraître une étude sur les ouvertures. Cette nouvelle brochure s'adresse aux joueurs moyens, donne les idées directrices de chaque début, indique les pièges souvent peu connus.

Le prix de cette brochure est de 15 francs. S'adresser au Secrétariat qui transmettra.

..

HOTEL SUISSE

5, Rue Keller

PARIS (XI^e)

Téléphone Roquette 62-01

ANGLARÈS, Propriétaire

Chambres meublées au mois, à la journée

FACILITÉ DE CUISINE (gaz dans toutes les chambres)

Réduction aux Membres de la Fédération Française des Echecs

..

LES CAHIERS DE L'ÉCHIQUIER FRANÇAIS

sont le complément naturel de tous les traités et revues d'échecs existants ; un instrument précieux pour tous les joueurs, problémistes et curieux, qui veulent se perfectionner et se documenter ; un guide efficace et agréable pour les débutants et l'ambassadeur du plus ancien et du plus beau des jeux auprès de tous ceux qui n'en connaissent que l'existence et en ignorent les merveilleuses possibilités.

L'abonnement est de 24 francs par an pour la France pour 6 numéros par an de 32 pages chacun, à adresser au Secrétariat qui transmettra.